

36 sô die senewen tuot daz armbrust.
dâ was ze dræt sîn gelust.
der hêrre ân allez slâfen lac,
unz er erkôs den grâwen tac;
5 der gap dennoch niht liechten schîn.
dô solt ouch dâ bereite sîn
zer messe ein sîn kappelân;
der sanc si got unt im sân.
sîn harnasch truoc man sâ zehant;
10 er reit, dâ man tjustieren vant.
dô saz er an der stunde
ûf ein ors, daz beidiu kunde,
hurtlîchen dringen
unt snelleclîchen springen,
15 bekêric, swâ manz wider zôch.
sînen anker ûf dem helme hôch
man gein der porte vîeren sach.
aldâ wîp unt man verjach,
sine gesæhen nie helt sô wûnneclîch;
20 ir gote im solten sîn gelîch.
man vuort ouch starkiu sper dâ bî.
wie er gezimieret sî?
sîn ors von îser truoc ein dach;
daz was vûr slege des gemach.
25 dâr ûf ein ander decke lac,
ringe, diu niht swære wac;
daz was ein grüener samît.
sîn wâpenroc, sîn kursît
was ouch ein grüenez achmardî;
30 daz wart geworht dâ zArabi.

Die Verse 36.1–2 fehlen ↓*G (nur G) · also die *T

der h. sunder sl. lac, *G *T

nû (Da O [L Fr21]) wolt ou. *G (ohne Z) (*T)

man tr. sîn h. dar z.; *G · man tr. sînen h. dar z.; *T
dâ er tjostieren v. *G *T

kêric (Bekerich L [Z]), sô m. *G gerech ([G*h]: Keren V), sô m. *T

man und wîp *G (nur G) (U V)

solten im *G (ohne Z) *T

Versfolge 36.24–23 *T (nur T) · ↓*G *T
dâ man den helt rîten sach, ↓*T
ein a. d. drûffe lac, *G (nur G)
diu ringe, n. sw. wac; *T (nur T)

ouch om. *G (nur G) U V
daz was g. *G (nur GZ) · dâ om. *G (ohne OZ) *T

*D: D *m: m *G: G (ohne 36.1–2) O L Z Fr21 *T: T (Leithandschrift bis 36.14) U (Leithandschrift von 36.15–157.24) V

1 Initiale O Fr21 3 Initiale m U V 9 Initiale LZ 17 Initiale G 21 Majuskel T

1 →am (Sam L So Z Fr21) div senwe trvt daz armbrvst O (L Z Fr21) 2 Da was ze dræte sin gelust O (L Z Fr21) 4 unz er] im *m 9 sâ] dar *m 10 man] er *m 15 bekêric] bekêret *m · manz] mans D 21 starkiu] starken *m 22 gezimieret] geformieret *m 23 sîn ors von îsene (îsene [lyser]: ysern U [is*]: iser V) truoc ein dach. *T · îser] îsen *m (O L Z Fr21) 24 [sîn ors von isene trvc ein tach / da man den helt rîten sach]: da man den helt rîten sach / sîn ors von isene trvc ein tach T · Daz was vur [sleg]: slege des ein dach U · das waz [fur]: fûr slege des [*ach]: gemach V 30 daz was geworht zArabi *m